



News²⁰¹⁷

新产品²⁰¹⁷

7870-D

DUNE



Ergonomic DUNE Watchmaker Bench

Wooden, aluminum and stainless steel structure.
Electrical height adjustment with positions memory.
Table board dimension of 1300 x 700 x 25 mm.
Reversible desktop black/white.
3D armrests out of synthetic leather.
Drawer chest with a shock absorbing system for a smooth closing.

DUNE钟表匠工作台

设计精美配合人体工学的钟表维修匠的专用工作台
由铝、不锈钢及木材等材料制作而成。
内置四组升降调控记忆设定。
台面尺寸：1300 x 700 x 25mm。
黑/白两色可反向使用垫板。
人造皮革制成的多角度调整手靠。缓进式抽屉。

7865

swiss made



1450 x 650 x 930-1230 mm

Watchmaker bench

Watchmaker bench, height adjustable by crank system. Robust bench top in beech. 2 cabinets with 5 drawers and a central drawer. Armrest in imitation leather and adjustable angles.

表匠工作台

表匠工作台，高度可手动调节。坚实榉木台面。2组各带有5个抽屉的储物柜以及一个中间抽屉。仿皮手靠，可调节角度。

B I F L E X

SWISS MADE

7943



Air/Vacuum for Bench

Complete Biflex system with counterweights and locking device. Including a precision blower and a vacuum stylus (one precision blower and two vacuum styluses for the TriFlex ref. 7943-TRI).

To enhance ergonomics, the pipes are adjustable, flexible and separable.

装于工作台的吹/吸尘套件

配以精密吹管与吸尘扫。
柔性套管可作多方位移动以方便使用。
附喉管锁紧，自动复位功能。



7809-R45

swiss made



Precise bellows

Flow adjustable by pusher, to be used with a compressor or on the network.

7809-RD

精密吹风管

按钮式风速控制
配合空压机或气动网络使用

R-COMBI

SWISS MADE

6100-230



Vacuum
真空



700 x 440 x 590 mm

**Combi-vacuum compressor
with air dryer**

Vacuum: -0.8 bars. Pressure: 8 bars.
Sound level: 40 dB. Flow: 50 L / min. Tank: 2x14 L.

真空/空压两用机，附干燥系统

最大真空度：-0.8大气压。最高压力：8大气压。
最高噪音：40dB。最高气流量：50升/分钟。
气缸尺寸：2x14升。

8809-R45

swiss made



8809-RD

Vacuum stylus

Flow adjustable by pusher,
to be used with a vacuum pump or on the network.

真空笔

按钮式风速控制
配合真空机或真空网络使用

8809-B-2



8809-B-1

Very soft
非常柔软的



Soft
柔软的

8809-B-3



Coarse
粗糙的

Brushes for vacuum stylus

Synthetic bristles.

真空笔毛刷

合成材料鬃毛

7965-S12

swiss made

Ø 0.60 / 0.70 / 0.80 / 0.90 / 1.00 / 1.20 / 1.40 / 1.50 / 1.60 / 1.80 / 2.00 / 2.50



Turning stand with 12 watchmaker screwdrivers with special profile

With 6 emplacements to fit dynamometric cylinders 7965-C and a removable container for spare blades.

修表匠专用螺丝刀，12支装配可旋转台座。

带有6个卡位用于放置力矩环7965-C，以及一个用于放置备用刀头的可移动胶筒。

7965-C...

swiss made



**TORK
SPEED**
SWISS MADE
PATENT PENDING

10 - 15 - 20 - 25 - 30 - 35 - 40 - 45 - 50 - 55 - 60 mNm



Demountable dynamometric cylinder

Stainless steel. Fit on all specific screwdrivers with reference 7965-...

Pre-set, fixed torque: 10 to 60 mNm.

Bidirectional cylinder. Can be easily positioned on the whole length of the handle of the screwdriver.

Possibility to equip the screwdriver with 2 cylinders.

可拆卸的力矩环

不锈钢制成。适用于所有特定的螺丝刀，请参阅编号7965-...

预先设定的固定扭矩：10~60mNm。

双向环，可以很容易地定位在螺丝刀的手柄的整个长度。一支螺丝刀能同时装上两个力矩环。

7895-M-010-... 10x

7895-T-...

Plastic tube with 2 blades
胶筒装两支刀玉



swiss made

∅ 0.50 - 0.60 - 0.70 - 0.80 - 0.90 - 1.00 - 1.10 - 1.20 - 1.30 - 1.40 - 1.50 - 1.60 - 2.00 - 2.20 - 2.50 - 3.00 mm

Blades with parallel-flanks

Steel HSS 61 HRC.

平衡刀玉

高速钢 61 HRC

30081-P05

Ø 0.80 / 1.00 / 1.20 / 1.40 / 1.60

swiss made



Pouch with 5 screwdrivers 30081

Ergonomic Screwdriver of stainless steel with head of synthetic self-lubricating POM material and conical blades of hardened stainless steel 54/56HRC.

袋装5支螺丝刀30081

符合人体工学的不锈钢螺丝刀。头部是用带有自润滑合成材料POM制作而成，圆锥形螺丝刀玉材质是加硬的不锈钢54/56HRC。

6899-P05

Ø 0.80 / 1.00 / 1.20 / 1.40 / 1.60

swiss made



Pouch with 5 screwdrivers 6899

Ergonomic Screwdriver of stainless steel and elastomer coat with head of synthetic self-lubricating POM material and blades of hardened stainless steel 54/56HRC.

袋装5支螺丝刀6899

符合人体工学的不锈钢螺丝刀，刀身包有人造橡胶。头部是用带有自润滑合成材料POM制作而成，螺丝刀玉材质是加硬的不锈钢54/56HRC。

5659

swiss made

Ø 1.50 / 2.00 / 2.50 / 3.00



Screwdriver with ball bearing head

Shank made of stainless steel with grooved profile.
Conical blade made of hardened stainless steel
54/56HRC reference 6899-M. Ø of head: 18 mm. Ø
of shank: 8 mm. Total length: 105 mm.

带滚珠转动头部的螺丝刀

带有特殊滚花的不锈钢螺丝刀身。锥状刀玉材质为加硬不锈钢54/56HRC，产品编号6899-M。顶部直径：18mm。刀身直径：8mm。总长度：105mm。

30081-TAM-...

swiss made

Ø 1.00 / 1.20 / 1.30 / 1.40 / 1.60 / 1.80



Sets of 2 drums

Shank in knurled stainless steel.
Self-lubricating head, synthetic POM material.
Conical blade made of hardened stainless steel
54/56HRC reference 6899-M.
The drum allows increased screwing force.

带有鼓轮的螺丝刀

滚花不锈钢刀身。头部是用带有自润滑合成材料POM制作而成。锥状刀玉材质为加硬不锈钢54/56HRC，产品编号6899-M。
鼓轮可用于增加拧紧螺丝的力度。

30081-C-P05

Ø 1.20 / 1.50 / 2.00 / 2.50 / 3.00



swiss made

Pouch with 5 screwdrivers with Phillips blades

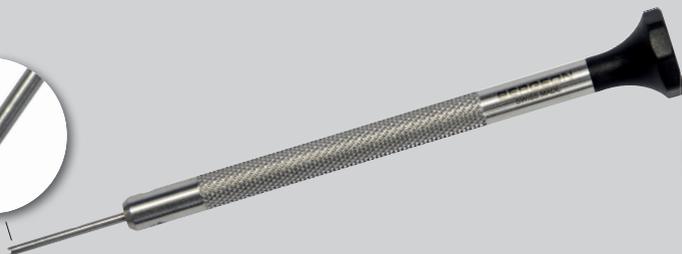
Ergonomic Screwdriver of stainless steel with head of synthetic self-lubricating POM material and "Phillips" blades of hardened stainless steel 53/55HRC.

袋装5支“十”字头型螺丝刀

符合人体工学的不锈钢螺丝刀。顶部是用带有自润滑合成材料POM制作而成，圆锥形螺丝刀玉材质是加硬的不锈钢54/56HRC。

30081-EX-7750

swiss made

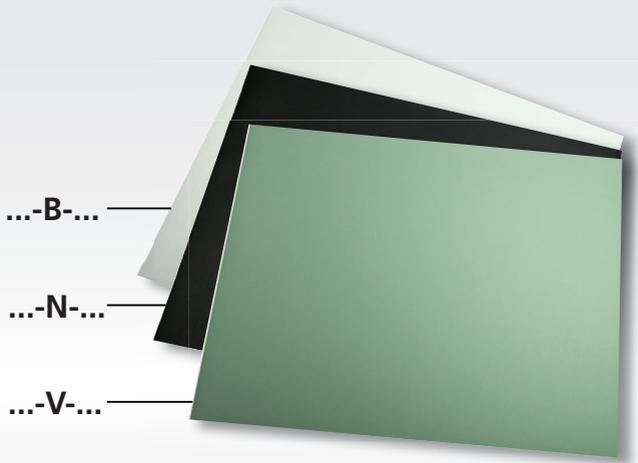


Tool to adjust the eccentric screw of calibre ETA Valjoux 7750

Screwdriver with adapted blade to adjust the eccentric screw of the minute counter for the calibre range ETA Valjoux 7750.

用于调整ETA Valjoux 7750机芯偏心螺丝的工具

带有特制形状刀玉的螺丝刀用于调整ETA Valjoux 7750机芯积分盘上的偏心螺丝。



...-01

1 x

...-10

10 x

swiss made

5808-... 320 x 240 x 1.5 mm

Self-adhesive bench mat

Structured, stiff and isopropyl alcohol resistant surface, adhesive undersurface.

自粘台垫

表面材质密实，不易弯曲，耐异丙基酒精腐蚀，底部可自粘。

6808-... 320 x 240 x 0.6 mm

Fine self-adhesive bench mat

Flat, stiff and solvent resistant surface, adhesive undersurface.

薄款自粘台垫

表面光滑，不易弯曲，耐化学溶剂腐蚀，底部可自粘。

7808-... 320 x 240 x 2 mm

Anti-skid bench mat

Lightly structured, flexible and isopropyl alcohol resistant surface, anti-skid undersurface.

防滑台垫

材质柔软有弹性，表面耐异丙基酒精腐蚀，底部特别防滑设计。

Contenu - 内含

- 6745-G: 1x 040/060/080/1.00/1.50/2.00 mm
- 6745-M: 2x 080/1.00/1.20 mm
- 6745-MC: 1x 1.50/2.00 mm



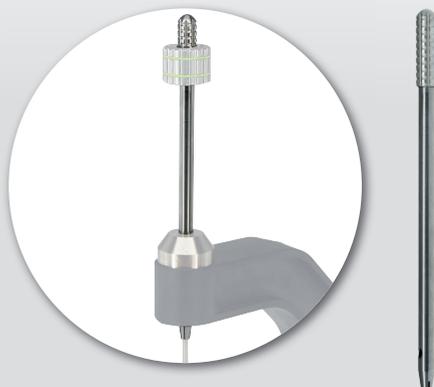
8745-BD

Runner with special flute to fit dynamometric cylinders with the reference 7965-C... Allows the controlled tightening of bracelet screws with a pre-defined torque.

带特殊凹槽纹（滚花）的顶杆，可配合no. 7965-C 系列力矩环使用。可用预设的力度锁紧表带螺丝。



8745



Multifunction Press

Made of composite material.
 To insert and remove pins as well as to screw and unscrew watch bracelets.

多功能表带装拆工具

以人工合成材料制造，供安装/拆除金属表带的穿针及螺丝。



8745-BSC

B-PRESS

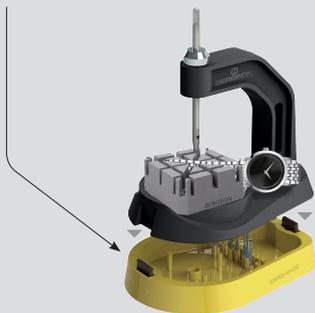
SWISS MADE

7745-PG



Contenu - 内含

6745-G: 1x 040/060/080/1.00/1.50/2.00 mm



Press

Made of composite material.
To insert and remove pins.

表带装拆工具

以人工合成材料制造, 供安装/拆除金属表带的穿针。

B-SETTING4

SWISS MADE

8935

The "Limite Force" Runner, which fits with our 8935 setting tools, enables the user to limit the output force on hands through a gear system. This force can be regulated with a screwdriver, from 5N to 40N with a precision of $\pm 15\%$.

"限制力度"装针轴，可配合我们的8935装针机使用。通过齿轮系统限制力度。该力度可用一把螺丝刀来调整，5N到40N的力度，精度为 $\pm 15\%$ 。



8935-LF



Setting tool with 4 runners for hands

Interchangeable stakes made of synthetic material.
Base: $\varnothing 31$ mm. Enhanced guidance of the spindles.
High precision of positioning.

四针装针机

人造材料制压头及不锈钢制装针轴。 $\varnothing 31$ mm底座。强化针轴套筒。高精度中轴线。

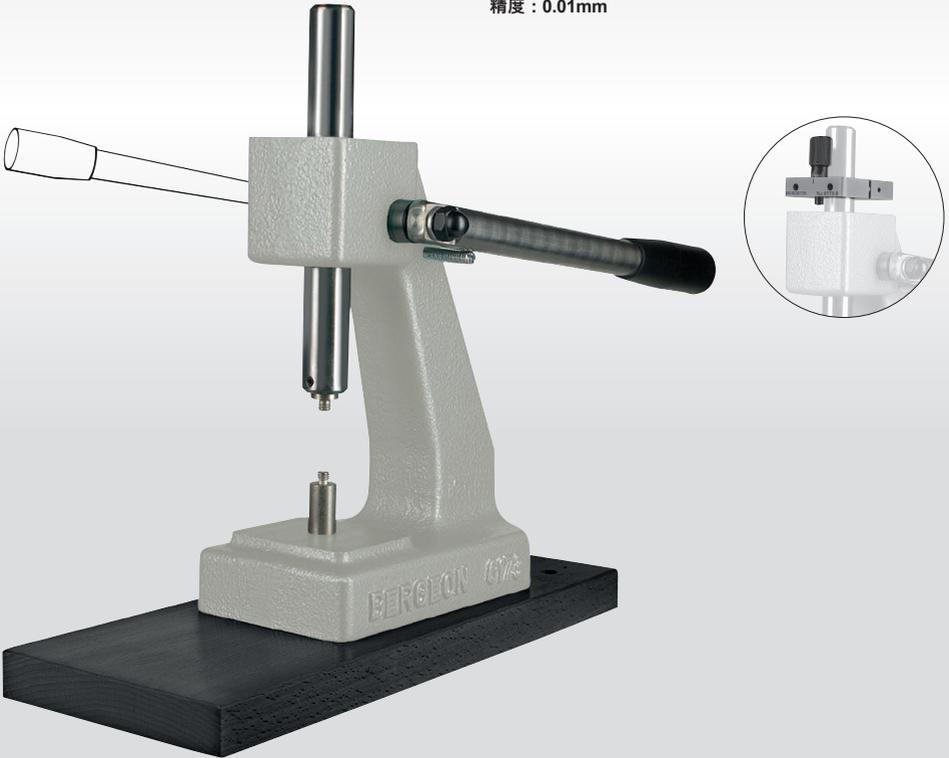
6173

swiss made

6173-B

*Micrometric stop for rack press
Nickel-Steel. Adjustment by micrometric screw.
Precision: 0.01 mm graduation.*

微调器，用于多用途滚齿式冲压机
镍钢材质。可用测微螺丝调整。
精度：0.01mm



Press for multiple uses

Very suitable for closing pressure back cases.
Operable for right- and left-handed users.
Working height max. 110 mm.
Delivered with 2 supports for chucks with usable
height of 3mm and 21mm.
Optional: Micrometric stop.

多用途滚齿式冲压机

适用于按压式手表底盖。
惯用右手或者左手的使用者均可使用。
可用高度：110mm
带有两个夹头支架，适用于3mm及21mm的夹头高度。
可选配：微调器

8820

swiss made



Extractor for Bezels

Bezel extractor with a chuck including 4 steel jaws to clamp between the watchcase and the bezel for extracting the bezel.

手表表圈的移除器

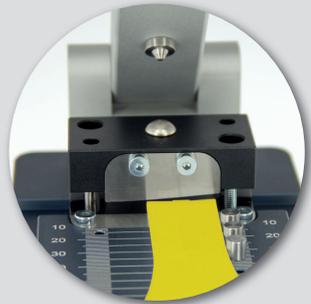
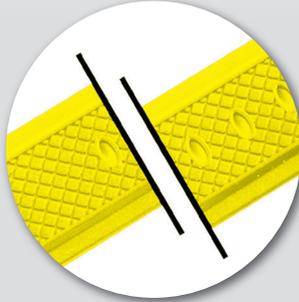
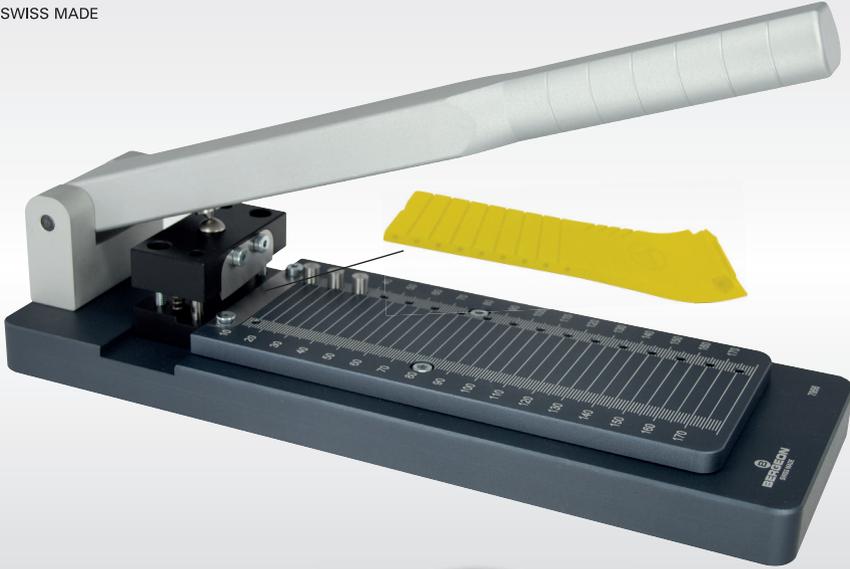
表圈移除器包括一个夹头和4个铁制钳口，用于铲入表壳及表圈中间的缝隙来移除表圈。

7956

swiss made

EASYCUT

SWISS MADE



Tool for cutting the watch straps

Allows an simple and precise cut to length of leather or rubber watch straps.

切割手表皮帶工具

切割皮革或橡膠手表帶。操作簡單，切口整齊。

7819

swiss made



Device for bowing the folding buckles

Tool allowing to adjust the opening resistance of the folding clasp buckles.

用于调整表扣的夹具

可用于调整表扣的开口弧度，来调整表扣松紧。

Tool for fitting and removing
spring-bars

拆装生耳的工具

7767-SF



7767-S



7767-F



8111



**Reversible point
and spatula-shaped fork**
Gripping the pins with a chuck.

可更换的尖端以及铲型的叉头
Sujeción de las puntas por mandril.

QUICK SERVICE
 SWISS MADE

7812



30080-TN



- 6899-M-100
- 6899-M-160
- 6767-A
- 6767-B
- 7230-G08



2510-N



7403



7039

6460-P



7026-00



30081-100



30081-160



6767-S



7230

+ swiss made



2611-2.5

6789-G



2819-MINI



Quick Service Tool Case

For the batteries service, bracelets change and length setting.

Contains: 18 specialized tools and accessories.

供快速修理用的工具箱

供更换电池，更换表带，表带长度调整及开底盖。

内含：18种精选工具及配件

MASTER SERVICE
SWISS MADE

7815



6744-P



2963-B



6x Ø 15 x 30 mm

8745

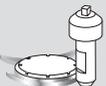


2819-08

3x
2819-A



3x
2819-B



3x
2819-C



3x
2819-D



6460-P



7026-1



3153



1282-A



4056-6



2819-08-R



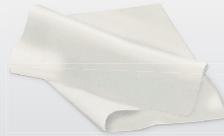
30540



2611-TN-2.5



7039



6789-N



2510-N



4932



6899-T-...



30081-...



Ø 1.00 - 1.20 - 1.40 - 1.60 - 2.00 mm

Master Service Tool Case

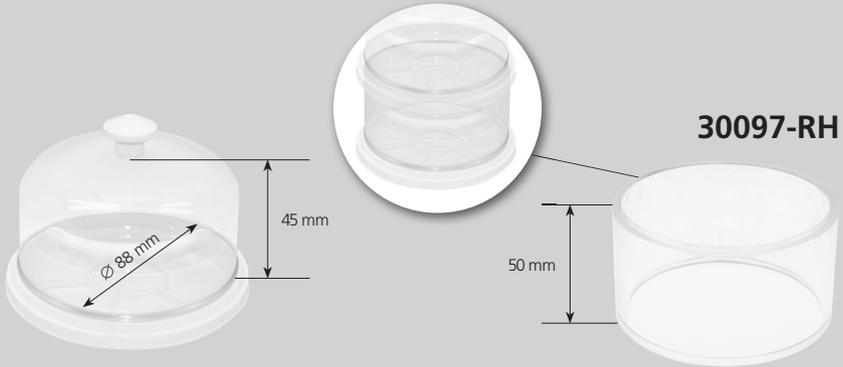
For the batteries service, bracelets change and length setting. Opening and closing of the screwed back covers. Contains: 46 specialized tools and accessories.

专业工具箱

用于换电池，更换表带及调整表带长度。开/关螺丝底盖。
内含：46种精选工具及配件

30097-BC

swiss made



Cover, tray and extension cover

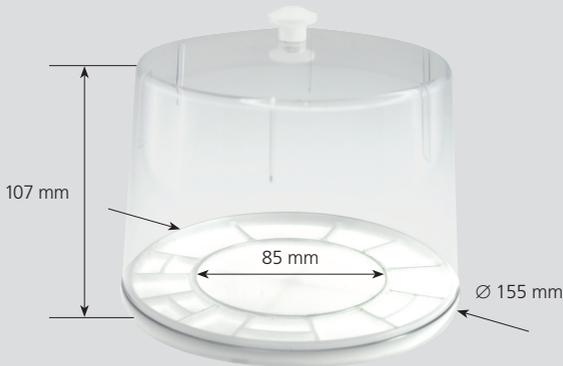
The extension cover allows to stack several trays directly on one other to safe place on the workbench.

防尘罩，零件托盘及增高部件

使用增高部件可以在工作台上把几个零件托盘一件摞一件安全地堆高几层。

30097-XL-BC

swiss made



XL tray and cover

17 trays of various sizes, the central tray can receive cleaning baskets and casing cushions until \varnothing 85 mm.

加大码的防尘罩及零件托盘

17个不同尺寸的零件格，托盘中心的间隔可以放置不超过 \varnothing 85 mm的清洁篮及表壳垫。

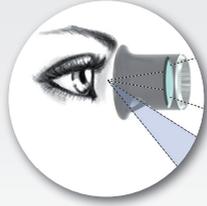
2611-TN-...



Watchmaker's eyeglass

Made of synthetic material with anti-mist and sight opening.

2611-TB-...



修表匠专用的放大镜

由合成材料制成并具有抗雾和视线开口功能。

✂ 6.7x / 5x / 4x / 3.3x / 2.8x / 2.5x

7913



✂ 1.5x / 2.0x / 2.5x / 3.0x / 3.5x / 4.0x

Watchmaker Eyeglass with clip for glasses

Removable eyeglass with a protected clip.



带眼镜夹的表匠用放大镜

放大镜可移动，带有一个保护夹。

7774

swiss made



Quick Dim

Accessory for digital sliding caliper, allowing the measuring of the depth and edge (in the same way then a probe).

量隙针

电子卡尺的配件。用于测量深度（与量隙规同样用法）

7995

swiss made



Balance-cock support

Enables the watchmaker to position the balance-cock with his balance-spring, avoiding to pollute the oil on the staff pivot, during the corrections.

摆轮夹板支架

用于摆放摆轮夹板及摆轮游丝，在作业中可避免污染到轴承上的润滑油。

30417



Hammer bi-materials

Hammer one End in synthetic material and the other in brass. The Ends are replaceable.

双头锤

一头是合成材料，另一头是黄铜。两个头均可更换。

5500-A



Complete press for fitting crystals

For unbreakable crystals with or without tension ring. On wooden stand.

全套手表玻璃安装工具

适用于有/没有内圈的胶镜。附有硬木底座。

5700-Z

swiss made



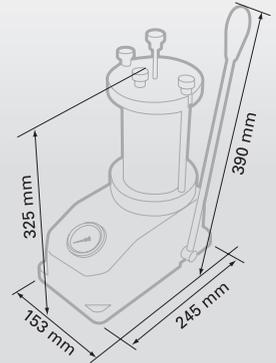
**Device for opening and closing
waterproof watch cases**

New base and vice especially created for big cases.
Opening up to 60 mm. Ø of the hand wheel: 130 mm.

手表底盖开/关器。适用于螺旋底盖。
新的底座及表壳座为大尺寸底盖专门设计制造。
开面可达60mm。转盘Ø：130mm。

5555-10

swiss made



New apparatus for testing the water resistance of watch cases
Air pressure system.

Removable cylinder for draining. Connector for compressor or pump. Hook in synthetic material for 2 watches.

Control Capacity : 0-10 atm. (security at 11 atm).

Built in aluminium cast iron. Strong, very stable.
Cylinder \varnothing : 70 mm.

新一代手表防水测试仪

空压系统。

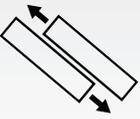
可移出的圆筒用于排水。可连接压缩机或泵的连接头。挂钩为合成材料材质，可同时测试两块手表。

测试范围：0-10atm. (最大可承受范围为11atm).

铸铝制造。坚固，非常稳固。圆筒直径 \varnothing : 70 mm。

Characteristics of the tweezers' tips

镊子尖端的不同特性

Materials 材料	 ESD 防静电	 Heat resistance 耐高温 (°C)	 Chemical resistance 耐腐蚀性	 Mechanical resistance 耐磨损性	Color 颜色
CFR Carbon fiber 碳纤维	Conductible  导电性	 130°			
SVR Teflon 特氟隆	Conductible  导电性	 150°			
CPR Carbon Peek 合成碳料Peek	Dissipative  耗散性	 260°			
DGR Delrin Delrin料	Isolating  绝缘性	 85°			



Excellent

优



Good

良

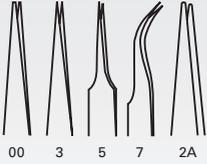


Poor

差

6571-CFR-...

 swiss made



CFR

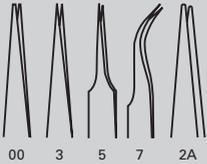


Tweezers with carbon fiber tips

带碳纤维尖端的镊子

6571-SVR-...

 swiss made



SVR

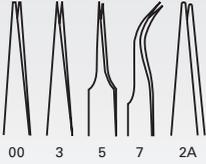


Tweezers with tips in Teflon

带特氟隆(Teflon)涂层尖端的镊子

6571-CPR-...

swiss made



CPR

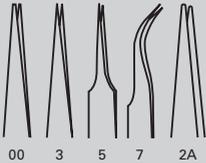


Tweezers with tips in synthetic carbon Peek

带合成碳料PEEK尖端的镊子

6571-DGR-...

swiss made



DGR

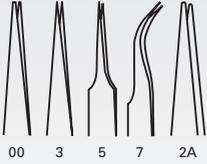


Tweezers with tips in white Delrin

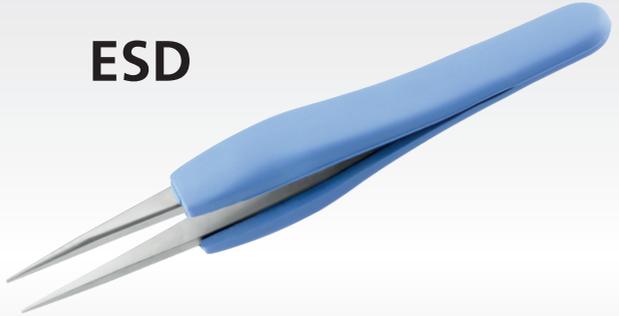
带白色Delrin尖端的镊子

7572-ESD-...

swiss made



ESD



ESD tweezers coated with nitrile rubber membrane

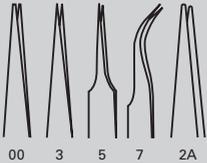
Grip coated with a vulcanized nitrile rubber membrane, very resistant. Dissipative ESD Safe.

防静电镊子

外包硫化丁腈胶膜，坚固耐用。防静电耗散。

7571-DC-...

swiss made



DC



Tweezers with hardened tips by diamond coating

Tips coated with a thin carbon layer, developing a crystalline structure similar to a natural diamond. Very high level of hardness: until 80 GPa.

尖端带钻石粉涂层的的镊子

尖端带有一层薄的碳元素涂层，该晶体结构类似真正的钻石。

非常高的硬度：直到80 GPa。

6571-BUR-3

+ swiss made



Tweezers with points in wood

High density to handle the components.

木制尖端的镊子

高密度材质，用于拿取零件。

7029-1AM

+ swiss made



7029-2AM

Tweezers with Gold flash

Brass, coated with a gold flash.
The coating protects against oxidation and preserves the particular smell of the brass.

黄铜镊子，镀金色

黄铜材质，镀金色。
电镀层可以保护镊子不被氧化以及阻隔黄铜的特殊气味。

Tweezers

的镊子



B*JET*

7024  1/2/3/4/5/AA

Nonmagnetic steel, common finish.
Suits for works with a minor precision needed.

防磁钢，普通抛光。
适用于微小精度的作业。

 swiss made

B*C*

7026  0/00/1/2/3/3C/4/5/6/7/AA/F/S/SS

Nonmagnetic steel, acid-resistant, trimmed finish.
Good resistance to corrosion.

防磁钢，抗酸性，精细抛光。
抗腐蚀性能佳。

 swiss made

BVOX

🇨🇭 swiss made

7027 ➤ 0/00/1/2/3/3C/4/5/6/7/7A/15A/AA/F/S/SS

Stainless steel, trimmed finish.
Recommended for its hardness.

不锈钢，精细抛光。
硬度佳。

BXEL

🇨🇭 swiss made

7025 ➤ 0/1/2/3/3C/4/5/6/7/11/AA/SS

Nonmagnetic steel, acid-resistant, "high quality"
alloy, trimmed finish.
Very good resistance to corrosion, heat (450°),
acids and 100% nonmagnetic.

防磁钢，抗酸性，"高品质"合金，精细抛光。
下列性能极佳：抗腐蚀，耐高热(450°),抗酸性以及
100%防磁。

B★

🇨🇭 swiss made

7028 ➤ 0/1/2/3/3C/4/5/6/7/AA/F/S/SS

Superalloy (Ni-Cr-Mo), nonmagnetic, acid-resistant,
trimmed finish. Until 6 times harder than "common"
nonmagnetic steels, resistant to corrosion, heat
(800°) and 100% nonmagnetic.

超合金（镍-钴-钼），
抗酸性，精细抛光。是普通防磁钢硬度的6倍。抗腐
蚀，耐高热(800°)以及100%防磁。

7284-...

Nano silver yarn wefts
纳米级银线的方格图案。



S - M - L - XL



Antistatic coat for watchmaker nano silver yarn

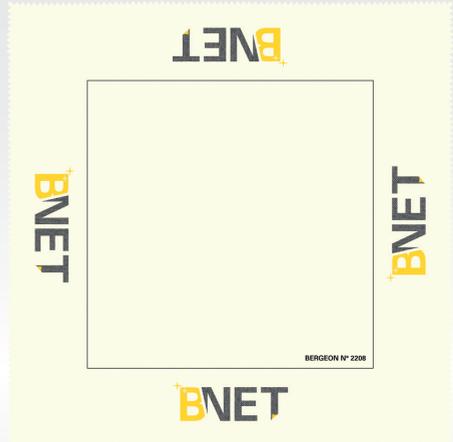
Three pockets, double collar, pressure buttons, adjustable wrists with pressure buttons.
Mixed fabrics: 63% polyester, 35% cotton and 2% nano silver yarn.
Very light and comfortable, white plaid color with nano silver yarn wefts.
Antibacterial.

表匠用防静电外衣，带有纳米级银线

3个口袋，双层衣领，按压式纽扣，手腕位置可用按钮调节。
混纺布料：63%聚酯纤维，35%棉以及2%的纳米级银线。
非常轻便及舒适。白色底色上带有纳米级银线的方格图案。
抗菌。

2208

330 x 330 mm



B-Net cloth

250 g/m², 70% polyester, 30% polyamide.
Washable to 40° C.

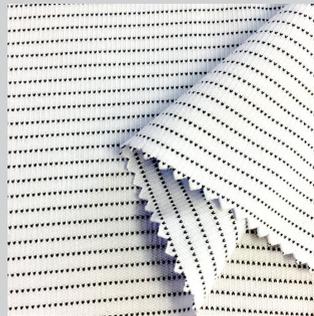
B-NET抹布

250g/m², 70%聚酯纤维, 30%聚酰胺。可40°C水温以下清洗。

7854-20

300 x 300 mm

 20 x



**White antistatic microfiber fabric
with silver yarn**

240 g/m², 80% polyester, 20% polyamide.

白色防静电微纤布, 带银线

240g/m², 80%聚酯纤维, 20%聚酰胺。

7853-20

300 x 300 mm

 20 x



White microfiber wipers

240 g/m², 80% polyester, 20% polyamide.

白色微纤抹布

240g/m², 80%聚酯纤维, 20%聚酰胺。

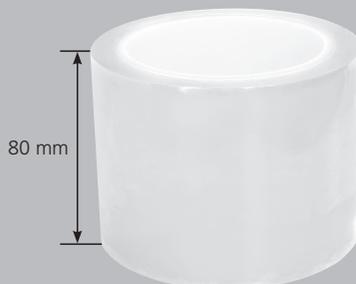
7164-050



Protective Film

For packaging of watches, jewels or other luxury items. According to the REACH norms.

7164-080



保护膜

用于包装手表, 珠宝或其它贵重饰品。符合REACH标准。

7861



S - M - L - XL

Gloves in microfibres

Highly resistant, non-impregnated. Very useful in shop to clean, to polish and to operate all kinds of glasses, metal watches and bracelets as well precious, semi-precious metals and precious stones. For dry use or with a cleaning product. Washable at 40°C.

微纤手套

耐用，非浸渍。非常适合店铺用于清洁，擦拭各类玻璃，金属手表及表带。也可用于贵金属，宝石及半宝石。
可加或不加清洗液。可水洗，温度40°C。

6886-AS-...-144



M - L - XL



Thimbles

Pack of 144 antistatic rubber thimbles without powder.

手指套

一包144pcs防静电橡胶手指套，无粉剂。

6886-SP-...-144



M - L - XL



Thimbles

Pack of 144 rubber thimbles without powder.

手指套

一包144pcs橡胶手指套，无粉剂。

5840-...-144



M - L - XL



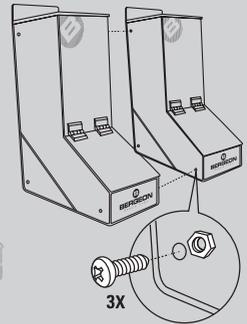
Thimbles

Pack of 144 rubber thimbles lightly powdered.

手指套

一包144pcs橡胶手指套，带轻微粉剂。

7872



Thimbles dispenser acrylic glass

亚加力盒指套盛载器

8500-KIT-MEC

swiss made



MOEBIUS lubricant kit for mechanical watches

9104/5 ml	Train, frictions steel/steel
9415/2 ml	Escapement
9504/5 ml	Very high frictions
9010/2 ml	Train
9501/5 ml	Frictions hand setting

MOEBIUS 润滑油套装，用于机械表

9104/5ml,	过轮，钢制摩擦部件
9415/2ml,	擒纵系统
9504/5ml,	高速摩擦部件
9010/2ml,	过轮
9501/5ml,	时间设置的摩擦部分

8500-KIT-QUA

swiss made



MOEBIUS lubricant kit for quartz watches

- 9501-SC/5 ml Frictions hand setting
- 9104-SC/2 ml Micromotor
- 8302/5 ml Grease for mechanism
- 9014/2 ml Train
- 8212-SC/5 ml Natural soft grease for aluminium, weak braking

MOEBIUS 润滑油套装，用于石英表

- 9501-SC/5ml 时间设置的摩擦部分
- 9104-SC/2ml 微型马达
- 8302/5ml 用于机械部分的油膏
- 9014/2ml 过轮
- 8212-SC/5ml 天然软膏，用于铝制部件，弱制动。

2290

 10 x



EBAUCHE - 粗磨

POLISH - 精磨


BERGEON
2290

FINISH - 抛光



Buff to polish

With 3 different abrasives allowing to buff bracelets and watch cases.

打磨条

有三种不同粗糙度，可用于打磨抛光表带以及表壳。

1283-A

 swiss made



1283-D



Wash leather buff

麂皮打磨棒

16200

swiss made



Clock and alarm clock bushing tool

New execution of the bushing tool out of black anodized aluminum. Allows to center, mill and ream plates of alarm clocks and clocks as well as remove and set bushings.

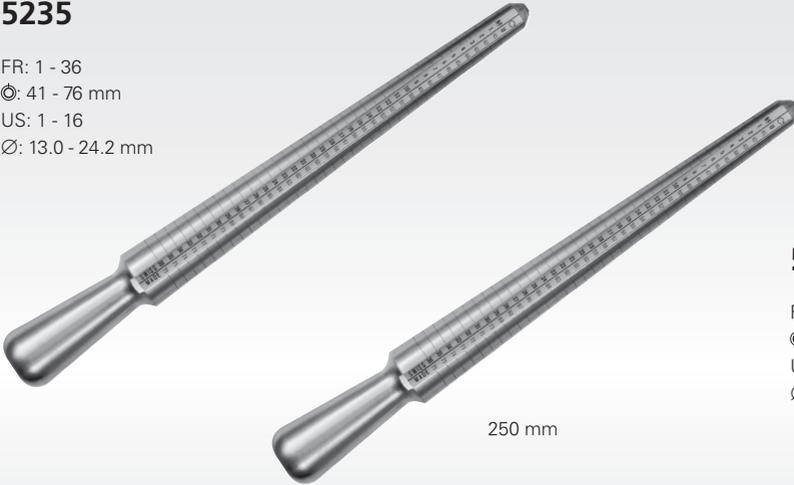
时钟及闹钟的轴套制作维修工具

全新黑色电化铝轴套制作维修工具。可用于在时钟及闹钟的甲板上定中心点，铣以及扩孔，并可移除及安装轴套。

5235

FR: 1 - 36
⊙: 41 - 76 mm
US: 1 - 16
∅: 13.0 - 24.2 mm

swiss made



5235-4

FR: 1 - 38
⊙: 41 - 76 mm
US: 1 - 16
∅: 13.0 - 24.2 mm

250 mm

Ring stick

High quality and great precision.

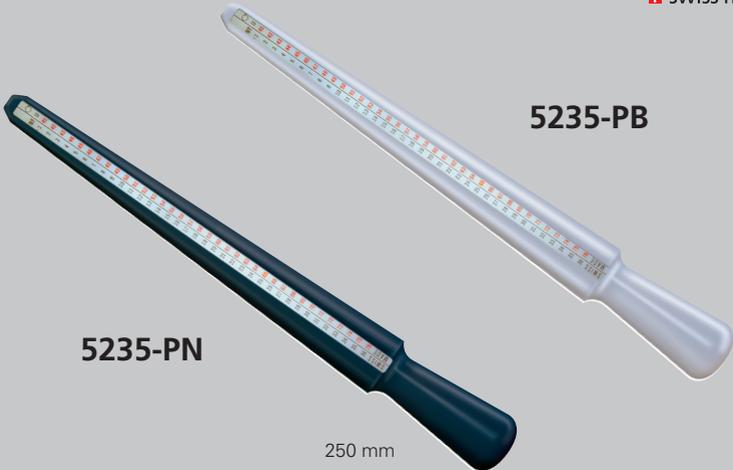
In aluminium anodized, natural grey.

戒指尺

氧化铝制高精度戒指尺，灰色

FR: 1 - 38
⊙: 41 - 76 mm
US: 1 - 15
∅: 13.0 - 24.2 mm

swiss made



5235-PN

250 mm

5235-PB

Ring stick

In "DELRIN" black.

Do not scratch. Indeformable. High precision.

戒指尺

"DELRIN" (聚甲醛) 制高精度戒指尺，不刮伤，不变形。高精度度。

5235-DIG



FR: 1 - 38



US: 1 - 16



Digital Ring Stick

Stabilised and anodised aluminium structure connected to a digital display accurate to ± 0.01 mm. 4 measurement scales set by simple pressure. Optional hands-free device for optimal measurement quality.

数显戒指尺

氧化铝柄轴。数字显示器精度达 ± 0.01 mm。按键式转换单位系统。4个不同单位供选择。可选免提设备用于测量最佳效果。

1311-A

FR: 1 - 38

⌀: 41 - 76 mm

⊖: 3 mm



4286

⌀: 41 - 76 mm

⊖: 7 mm

*Pour alliances larges
 Für breite Trauringe
 For broad wedding rings
 Para anillos anchos*

Ring gauge

Nickel-plated metal.

戒指圈

金属镀镍。

5236-C

FR: 1 - 36
©: 41 - 76 mm
US: 1 - 15
Ø: 13.0 - 24.2 mm



Ring gauge

In plastic. Exact and of fine quality.

swiss made



5236

FR: 1 - 36
©: 41 - 76 mm
US: 1 - 15
Ø: 13.0 - 24.2 mm

戒指圈

塑料材质，做工精细精确。

1515-...



Millgrain tools

Length: 70 mm.

颗粒压印工具

长度：70mm

6499



swiss made



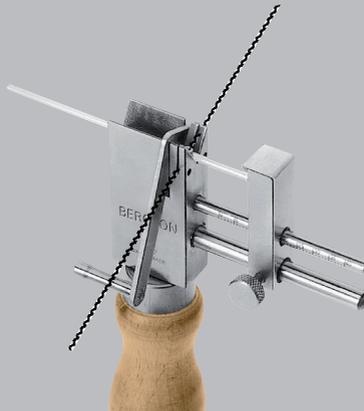
Joint-cutter

To be held in bench-vice. Hardened and polished.
To cut, flat filing joint-tubes 90° and 45°.

双联结切割固定夹钳。

打磨硬化处理。切割角度：90° and 45°。

6677



swiss made

Joint-cutter

With wooden handle

Hardened and polished. Blocking lever and rule in millimetres length 40 mm.
Cut possibility: 90°, for tubes \varnothing up to 5 mm.

双联结切割固定夹钳。

木制手柄。经打磨硬化处理。锁紧杆及标尺单位：mm。长度：40mm。切割角度：90°；适用于产品最大管径 \varnothing 5 mm

6651 NO ...

swiss made



144 x

Rounded back makes cutting curves easier
圆背设计，更容易锉出曲线



Jewellers sawblades

Rounded back. For all metals.
Length: 130 mm.

珠宝匠用锯片（锉条）

圆背形。适用于所有金属。
长度：130mm

6619 NO ...

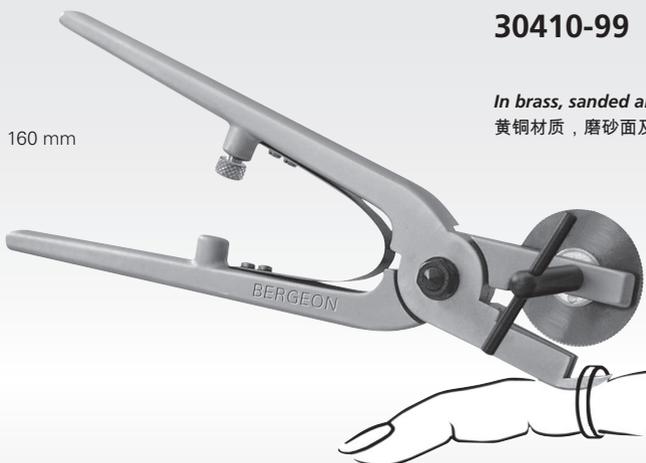
swiss made



1439-5C

Beading-tools

镶珠工具



160 mm

30410-99

 **swiss made**

In brass, sanded and chromiim-plated
黄铜材质，磨砂面及镀铬

Plier for cutting rings

Fine quality.

戒指剪钳

品质精细

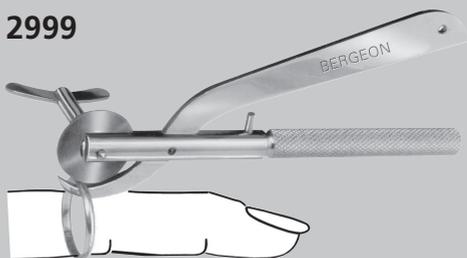


165 mm

5828

En acier poli
Aus poliertem Stahl
In polished steel
De acero pulido

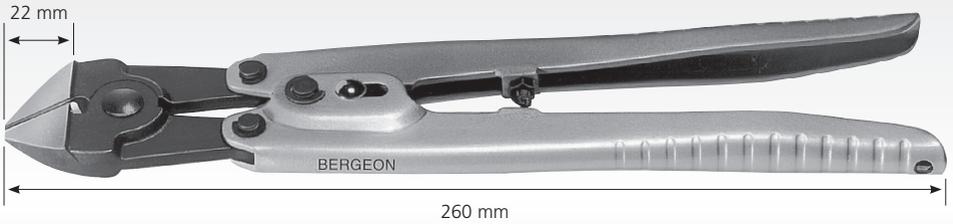
2999



Pliers for cutting rings

戒指剪钳

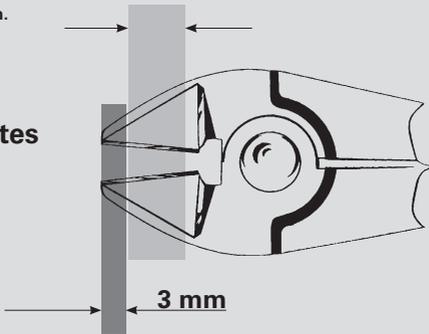
6599



Larger than \varnothing 1,5 mm.
大于 \varnothing 1,5 mm..

\varnothing de coupe
 \varnothing des Schnittes
 \varnothing cutting
 \varnothing de corte

Up to \varnothing 1,5 mm.
不超过 \varnothing 1,5 mm.



Cutter

First quality.
Sturdy, double reduction. Especially useful for cutting
pieces of casting.
Locking system.

铸件碎屑剪钳

精细品质
坚固耐用，双级减速。特别适用于修剪铸件碎屑
含锁紧系统



6890-G

swiss made

6890-D



Combination for 2 stations - 两组机组合使用



Compact polishing unit Vario

For right- and left-handed person.

Machine speed in rpm is controlled by an electronic variator.

Independent dust collection and incorporated lighting.

Technical characteristics:

Constant torque motor, 0.75 kw. Current: 1.7 A.

Complies with CE standard.

Max. wheel Ø: 200 mm.

Vario精密打磨机

分别适用于惯用左手及右手的使用者。

电子变频器调速

独立过滤网，内置照明。

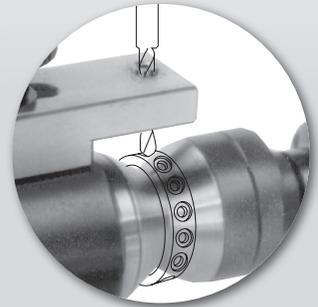
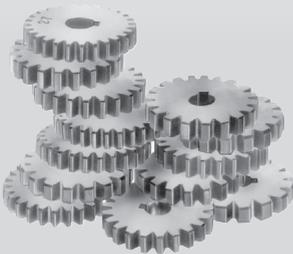
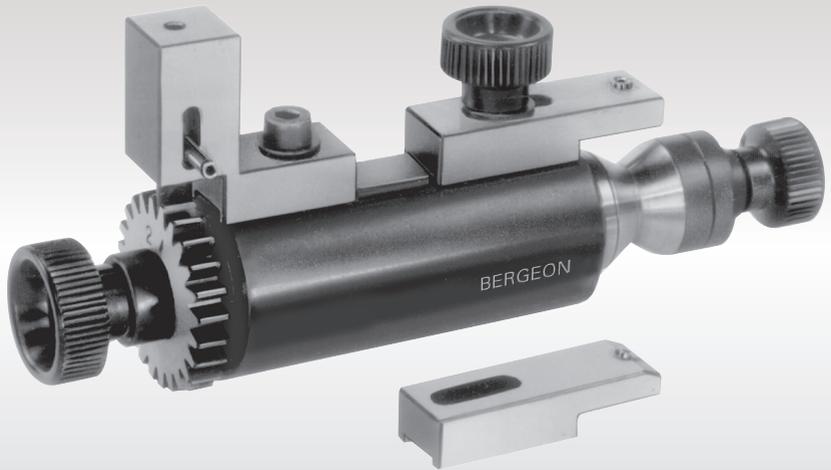
技术数据：

恒定扭力马达，0.75kw. 电流量：1.7A. CE标准

转轴最大直径Ø：200 mm

6507

swiss made



Divider for centring and drilling wedding-rings

To be used before setting precious stones.

High precision tool. Strong construction.

Easy handling.

Supplied with 3 drills \varnothing 0.80 - 1.00 - 1.20 mm.

Shaft \varnothing 1.50 mm.

In a wooden case.

戒指中心定位及钻孔分度仪

镶嵌前定位用。

高精度度工具。结构坚固。

操作方便。

配有3个钻头 \varnothing 0.80 - 1.00 - 1.20 mm。

轴柄 \varnothing 1.50 mm

带木盒。

6675

swiss made



● 09 - 14 - 18 - 22 Kt ● 9 - 14 - 18 Kt ● 18 Kt

Assortment of 9 testing sticks for gold 套装9支试金棒

30504

swiss made



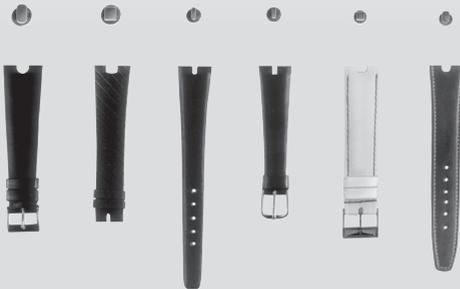
4 x ● 09 - 14 - 18 - 22 Kt
 3 x ● 9 - 14 - 18 Kt
 1 x ● 18 Kt

Testing plate for gold

试金板

6620

swiss made



Pliers to cut shapes into leather straps

In brass, sanded and chromuimplated. Fine quality. Length 160 mm. With adjustable strap guide.

Pliers supplied with:

- 1 die
- 3 half-round punches
- 3 rectangular punches.

皮带开口切割钳

黄铜制品，经磨砂及镀铬处理。精细品质。长度160mm。带有皮带的导向件。

配有：

- 1个丝攻
- 3个半圆冲头
- 3个长方形冲头

6870

swiss made



Ergonomics work benches for jewellers

The symbiosis of Hi-Tech and the jewellery tradition.
Especially designed for an optimized utilisation and a
maximum of comfort for the jeweller.

符合人体工学的工作台

珠宝匠用

高科技与珠宝业传统的完美结合。

特别设计用于优化珠宝匠的使用感受及提升作业舒适度。

7025

swiss made



Spare points
尖端备品

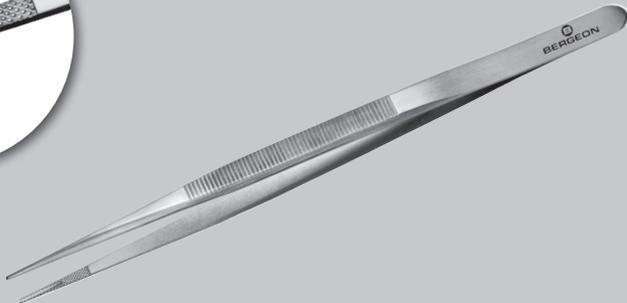
Tweezer for soldering, with ceramic points

The tips are resistant acids and sudden temperature changes.
Interchangeable points.

焊接用镊子，带陶瓷尖端
尖端可抗酸以及突然的温度变化。
可更换尖端。

6504

swiss made



Jewellers' tweezers

Interior of points ribbed to hold precious stones.
Stainless steel.

珠宝匠用镊子

尖端内侧带有凹槽，用于夹取宝石。不锈钢材质。



Find all our products online
在线查找我司产品

www.bergeon.ch



Non binding pictures - 无约束力的图片

Tools and equipment for watchmakers, jewellers, precision engineering

Bergeon Hong Kong Office

香港，九龍，
長沙灣道 928 ~ 930 號，
時代中心 201 室

Rm. 201, Times Tower,
928 ~ 930, Cheung Sha Wan Rd.,
Kowloon, Hong Kong

Tel. +852 2658 0700
Fax +852 2658 0711

www.bergeon.ch
info@bergeon.ch